The Cambridge Companion to Harold Pinter

Harold Pinter was one of the world’s leading and most controversial writers, and his impact and influence continues to grow. This Companion examines the wide range of Pinter’s work – his writing for theatre, radio, television and screen, and also his highly successful work as a director and actor. Substantially updated and revised, this second edition covers the many developments in Pinter’s career since the publication of the first edition, including his Nobel Prize for Literature win in 2005, his appearance in Samuel Beckett’s play Krapp’s Last Tape and recent productions of his plays. Containing essays written by both academics and also leading practitioners, the volume places Pinter’s writing within the critical and theatrical context of his time and considers its reception worldwide. Including three new essays, new production photographs, five updated and revised chapters and an extended chronology, the Companion provides fresh perspectives on Pinter’s work.

A complete list of books in the series is at the back of this book.
# CONTENTS

**List of illustrations**  
**Notes on contributors**  
**Chronology**  
**Note on the text**  

**Introduction**  
*Peter Raby*  

**Part I: Text and Context**  

1. *Pinter, politics and postmodernism (I)*  
   *Austin Quigley*  
   7  

2. *Pinter and the 1950s*  
   *John Stokes*  
   27  

3. *The sacred joke: comedy and politics in Pinter’s early plays*  
   *Francesca Coppa*  
   43  

4. *Tales of the city: some places and voices in Pinter’s plays*  
   *Peter Raby*  
   56  

5. *Pinter and twentieth-century drama*  
   *Ronald Knowles*  
   74  

6. *Harold Pinter, screenwriter: an overview*  
   *Steven H. Gale*  
   88  

7. *Speaking out: Harold Pinter and freedom of expression*  
   *Mary Luckhurst*  
   105
CONTENTS

Part II: Pinter and Performance 121

8 Body language in Pinter’s plays 123
   RICHARD ALLEN CAVE

9 Harold Pinter as director 146
   MICHAEL PENNINGTON

10 Directing the plays of Harold Pinter 160
   PETER HALL

11 Pinter in Russia 170
   CHARLES EVANS

12 Pinter and Ireland 195
   ANTHONY ROCHE

13 Pinter’s late tapes 216
   JOHN STOKES

Part III: Reactions to Pinter 231

14 Pinter’s sexual politics 233
   DREW MILNE

15 Pinter and the critics 249
   YAEI ZARHY-LEVO

16 Pinter as celebrity 266
   HARRY DERBYSHIRE

17 Pinter, politics and postmodernism (2) 283
   MIREIA ARAGAY

18 The Pinter paradigm: Pinter’s influence on contemporary playwriting 297
   STEVE WATERS

19 Afterword: Harold Pinter and cricket 310
   JOHN FOWLES

Bibliography 312
Main Index 316
Works Index 322
ILLUSTRATIONS

1. Lindsay Duncan and Steven Pacey in *The Room*, directed by Harold Pinter, The Almeida Theatre Company, 2000 (photo: Geraint Lewis)  

2. Keith Allen, Lia Williams, Lindsay Duncan, Andy de la Tour, Susan Wooldridge and Steven Pacey in *Celebration*, directed by Harold Pinter, The Almeida Theatre Company, 2000 (photo: Geraint Lewis)  

3. Dirk Bogarde and James Fox in *The Servant* (reproduced courtesy of Avco Embassy)  

4. Finbar Lynch and Paul Ritter in *The Hothouse*, directed by Ian Rickson, designed by Hildegard Bechtler, Royal National Theatre, 2007 (photo: Catherine Ashmore)  

5. Harold Pinter as Harry in the Gate Theatre’s production of *The Collection*, part of the Pinter Festival at the Gate, April 1997 (photo: Tom Lawlor)  


7. Michael Pennington and Daniel Massey in *Taking Sides*, directed by Harold Pinter, the Minerva Studio Theatre, 1995 (photo: Ivan Kyncl)  

8. Michael Pennington and Daniel Massey in *Taking Sides*, directed by Harold Pinter, Criterion Theatre, 1995 (photo: Ivan Kyncl)  


10. Set of *The Caretaker* at the (then) Krasnaya Presnya Theatre, November 1994 (photo: Charles Evans)
LIST OF ILLUSTRATIONS

11. Ian Holm as Duff and Penelope Wilton as Beth in the Gate Theatre’s production of *Landscape*, part of the Pinter Festival at the Gate, May 1994 (photo: Tom Lawlor) 203
12. The full cast of the Plays, Poetry and Prose readings with Harold Pinter on stage at the Gate Theatre as part of the Pinter75 Celebration 2005 (photo: Shane McCarthy) 204
13. Stephen Brennan, Janie Dee and Donna Dent in *Old Times* at the Gate Theatre as part of the Pinter75 Celebration 2005 (photo: Shane McCarthy) 205
14. Harold Pinter in Samuel Beckett’s play *Krapp’s Last Tape*, directed by Ian Rickson, Upstairs Theatre, Royal Court, 2006 © John Haynes /Lebrecht Music & Arts 218
15. Dervla Kirwan and Sam West in *Betrayal*, Donmar Warehouse, 2007 (photo: Geraint Lewis) 299
NOTES ON CONTRIBUTORS

MIREIA ARAGAY is a Senior Lecturer in English Literature at the University of Barcelona. She has written on contemporary English and Irish drama, and on film adaptation. She is editor of *Books in Motion: Adaptations, Intertextuality, Authorship* (2005) and co-editor of *British Theatre of the 1990s: Interviews with Directors, Playwrights, Critics and Academics* (2007). In 1996, her Spanish translation of *One for the Road, La última copa*, was awarded the 10th National Translation Prize by the Asociación Española de Estudios Anglonorteamericanos.

RICHARD ALLEN CAVE is Professor of Drama and Theatre Arts at Royal Holloway in the University of London. He has written extensively on Renaissance, nineteenth-century and modern theatre, and in particular on Anglo-Irish drama. His most recent publication is *W. B. Yeats: ‘The King of the Great Clock Tower’ and ‘A Full Moon in March’: Manuscript Materials* (2007). As a director he has staged productions of plays by Lady Gregory, Yeats and Brian Friel, and is joint artistic director of Border Crossings Theatre Company.

FRANCESCA COPPA is Associate Professor of English and Director of Film Studies at Muhlenberg College, where she specialises in British drama and cultural studies. She has edited and written critical introductions for three volumes of Joe Orton’s work, and is the editor of *Joe Orton: A Casebook* (2003).

HARRY DERBYSHIRE is Programme Leader for English at the University of Greenwich. Recent articles include ‘Stamping Ground: London as Disputed Territory in the Plays of Harold Pinter’ in *Literary London* and ‘Roy Williams: Representing Multicultural Britain in Fallout’ in *Modern Drama*. As company writer with the theatre company sob, he has scripted several shows at Battersea Arts Centre.

CHARLES EVANS is a retired naval officer, and lecturer at the Service colleges, with an honorary doctorate from Moscow University. He has held research fellowships from the British Academy and the Leverhulme Trust, and has travelled widely in Russia. In 2005 he was awarded a...
Hawthornden Fellowship. He continues to write on Russian life and culture, and is also a playwright and poet.

John Fowles’s novels include The Collector (1963), The Magus (1966) and Daniel Martin (1977). The French Lieutenant’s Woman (1969) was filmed in a screenplay by Pinter in 1981. He was in addition a very keen natural historian, and interested in all aspects of local history.

Steven H. Gale holds the University Endowed Chair of the Humanities at Kentucky State University. He was the founding President of the Harold Pinter Society, the founding co-editor of The Harold Pinter Review: Annual Essays and the author or editor of a number of studies of Pinter, including Butter’s Going Up: An Analysis of Harold Pinter’s Work, and, most recently, Sharp Cut: Harold Pinter’s Screenplays and the Artistic Process (2003).

Sir Peter Hall formerly the Artistic Director of the Royal National Theatre and the Royal Shakespeare Company, has directed many of Pinter’s plays, and drew on this first-hand knowledge in his discussion of Pinter in his Clark Lectures of 2000, later published as Exposed by the Mask. His most recent Pinter production was Old Times (2007).

Ronald Knowles is a former Senior Lecturer in English Literature at Reading University. He is associate editor of The Harold Pinter Review, and the author of two books and many articles on Pinter. His most recent publication, as editor, is Henry VI, Part II (The Arden Shakespeare, 1999).

Mary Luckhurst is Professor of Modern Drama and the co-founder of the new Department of Theatre, Film and Television at the University of York. Her books include Dramaturgy: A Revolution in Theatre (2006) and the Blackwell’s Companion to Modern British and Irish Drama. In 2006 she was made a Fellow of the Higher Education Academy.

Drew Milne is the Judith E. Wilson Fellow in Drama and Poetry in the English Faculty at the University of Cambridge, and a Fellow of Trinity Hall. He co-edited Marxist Literary Theory: A Reader (1996) with Terry Eagleton, and edits the journal Parataxis: Modernism and Modern Writing. Among his recent books of poetry are Mars Disarmed (2002) and Go Figure (2003). His publications in 2008 are Reading Marxist Literary Theory and a collection of essays, Agoraphobic Poetics.

Michael Pennington has been a leading actor for thirty years, with the Royal Shakespeare Company, the Royal National Theatre, on tour with his own English Shakespeare Company and in London’s West End. His publications include The Story of the Wars of the Roses, User’s Guides to Hamlet (1996) and Twelfth Night (2000), and Chekhov in Mind (2001).

Austin Quigley is the Brander Matthews Professor of Dramatic Literature at Columbia University, where he has also been serving as
NOTES ON CONTRIBUTORS


Anthony Roche is Associate Professor in the School of English, Drama and Film at University College, Dublin. He has written extensively on Irish theatre of the twentieth and twenty-first centuries. He contributed the chapter ‘Contemporary Irish Drama: 1940–2000’ to the Cambridge History of Irish Literature (2006) and edited the Cambridge Companion to Brian Friel (2006). A revised edition of Contemporary Irish Drama will be published in 2008.

John Stokes is Professor in the Department of English at King’s College London. His most recent publications include The French Actress and her English Audience (2005) and, co-edited with Maggie Gale, The Cambridge Companion to the Actress (2007). He reviews theatre regularly for The Times Literary Supplement.

Steve Waters is a playwright whose plays include World Music, The Unthinkable, and Fast Labour (Hampstead Theatre, 2008), all published by Nick Hern Books Ltd. He is the convenor of the M.Phil(B) in Playwriting Studies at the University of Birmingham.

Yael Zarhy-Levo is a senior lecturer in the Department of Literature at Tel Aviv University. She is the author of The Theatrical Critic as Cultural Agent: Constructing Pinter, Orton and Stoppard as Absurdist Playwrights (2001), and her most recent book is The Making of Theatrical Reputations: Studies from the Modern London Theatre (2008).
1930  (10 October) Harold Pinter born at 19 Thistlewaite Road in Hackney, north London, the son of Jack and Frances Pinter.
1939  Evacuated to Caerhays, near Mevagissey, Cornwall, the first of a number of wartime stays outside London.
1944  Gains a place at Hackney Downs Grammar School, where he is particularly influenced by an excellent English teacher, Joe Brearley.
1947  Plays Macbeth in a school production, reviewed in the *News Chronicle*.
1951  (January to July) Spends two terms at Central School of Speech and Drama. (August) Is engaged by Anew McMaster for a six-month tour playing Shakespeare and other classic drama in Ireland.
1952  In McMaster’s company, with Pauline Flanagan and Barry Foster. Continues to write poetry. Discovers Beckett.
1953  Joins Donald Wolfit’s company. Works on his novel *The Dwarfs*.
1954  Changes stage name to David Baron. Joins Huddersfield Repertory company for the winter.
1956  Acting in Bournemouth, with Vivien Merchant.
(14 September) Marries Vivien Merchant. After a honeymoon in Cornwall, they join the repertory company in Torquay.

1957
Acting in Torquay, Birmingham, Palmer’s Green, Worthing.

(15 May) *The Room*, produced at Bristol University Drama Department.

(December) New production of *The Room* entered for *Sunday Times* student drama competition, praised by Harold Hobson.

1958

Writes *The Hothouse*.

1959
(January) Directs *The Birthday Party* at Birmingham.


(18 July) *The Dumb Waiter* produced in German, at Frankfurt Municipal Theatre.

(29 July) *A Slight Ache*, radio (BBC Third Programme).

(23 September) ‘Last to Go’, ‘Request Stop’ and ‘Special Offer’ in the Revue *Pieces of Eight*, Apollo Theatre.

1960
(21 January) *The Room* and *The Dumb Waiter*, Hampstead Theatre Club, both transferred to the Royal Court.

(1 March) *A Night Out*, radio (BBC Third Programme) (with Pinter as Seeley).

(22 March) *The Birthday Party*, television (Associated Rediffusion).

(24 April) *A Night Out*, television (ABC).


(30 May) *The Caretaker*, Duchess Theatre (with Pinter, later in the run, playing Mick) (1960 *Evening Standard* Drama Award).

(21 July) *Night School*, television (Associated Rediffusion).

(27 July) *The Birthday Party* opens at the Actors’ Workshop, San Francisco – the first Pinter professional production in the United States.

(19 September) Last acting appearance as David Baron.

(2 December) *The Dwarfs*, radio (BBC Third Programme).

1961


(17 September) *A Night Out*, Gate Theatre, Dublin.

(4 October) *The Caretaker* opens at the Lyceum Theatre, New York – first Broadway production for Pinter.

1962

1963
(28 March) *The Lover*, television (Associated Rediffusion) (awarded the Prix Italia for Television Drama).
CHRONOLOGY

(18 September) Directs The Lover and The Dwarfs, Arts Theatre Club, London.

The Lover, by Harriet Monroe.

The Caretaker, film, directed by Clive Donner (Berlin Film Festival Silver Bear) (released, 1964, in the United States as The Guest).

The Servant, film, directed by Joseph Losey.

1964 (April/May) That's Your Trouble, That's All, Applicant, Interview and Dialogue for Three, radio (BBC Third Programme).

The Pumpkin Eater, film, directed by Jack Clayton.

Plays Garcin in In Camera, by Jean-Paul Sartre.


(3 June) The Homecoming, Royal Shakespeare Company, Aldwych Theatre.

1966 Created Commander of the Order of the British Empire.

(25 September) Night School, radio (BBC Third Programme).

The Quiller Memorandum, film, directed by Michael Anderson.

1967 (3 January) The Homecoming, Music Box, New York.

(20 February) The Basement, television (BBC), with Pinter as Stott.

Accident, film, directed by Joseph Losey.

The Homecoming receives New York Drama Critics Award.

1968 (25 April) Landscape, radio, BBC, after Pinter refuses to amend the text at the Lord Chamberlain's request.


The Birthday Party, film, directed by William Friedkin.


(9 April) Night in Revue Mixed Doubles, Comedy Theatre.

Plays Lenny in The Homecoming, Watford.


(17 September) Tea Party and The Basement, Duchess Theatre, with Pinter as Stott.

Directs Exiles, by James Joyce, Mermaid Theatre.

Awarded the German Shakespeare Prize.

Filming The Go-Between, film, directed by Joseph Losey.

1971 (May) The Go-Between awarded the Palme d’Or at Cannes Film Festival.

(1 June) Old Times, Royal Shakespeare Company, Aldwych Theatre.


1972 Works on The Proust Screenplay.

1973 (13 April) Monologue, television (BBC).
 Directs *Butley*, by Simon Gray, television (BBC).
Directs *The Homecoming*, American Film Theatre, directed by Peter Hall.

1974

Directs *The Last Tycoon*, film, directed by Elia Kazan.

Directs *Next of Kin*, by John Hopkins, Royal National Theatre.

1975

(23 April) No Man’s Land, Royal National Theatre at the Old Vic Theatre, transfers (15 July) to Wyndham’s Theatre.
(22 October) *Old Times*, television (BBC).

Directs *Otherwise Engaged*, by Simon Gray, Queen’s Theatre, and later in New York.

Directs *Blithe Spirit*, by Noel Coward, Royal National Theatre.


1976

*The Homecoming* (film), released in UK.

1977


Directs *The Last Tycoon*, film, directed by Elia Kazan.

1978


(20 September) *Langrishe, Go Down*, television version of screenplay (BBC), directed by David Jones.

(3 October) No Man’s Land, television (Granada).

(15 November) *Betrayal*, Royal National Theatre.


Publishes *The Proust Screenplay*.

1979

Directs *Close of Play*, by Simon Gray, Royal National Theatre.

1980


Directs *The Rear Column*, by Simon Gray, television (BBC).

Marries Antonia Fraser.

1981

(13 February) *Family Voices*, Royal National Theatre, and (22 January) radio (BBC Radio 3).


Directs *Quartermaine’s Terms*, by Simon Gray, Queen’s Theatre, London.

Directs *Incident at Tulse Hill*, by Robert East, Hampstead Theatre.

1982

(27 March) Directs *The Hothouse*, television (BBC).

(14 October) *Other Places* (*Family Voices, A Kind of Alaska, Victoria Station*), Royal National Theatre.

*Betrayal*, film, directed by David Jones.

1983

Directs *The Trojan War Will Not Take Place*, by Jean Giraudoux, Royal National Theatre.

(18 December) Directs *Precisely*, in *The Big One* (anti-nuclear performance), Apollo Victoria Theatre.
<table>
<thead>
<tr>
<th>Year</th>
<th>Event</th>
</tr>
</thead>
</table>
(March) Directs *One for the Road*, Lyric Theatre, Hammersmith.  
(16 December) A *Kind of Alaska*, television (Central). |
| 1985 | (7 March) *One for the Road* with *A Kind of Alaska* and *Victoria Station*, Duchess Theatre.  
(25 July) *One for the Road*, television (BBC).  
*Turtle Diary*, film, directed by John Irvin.  
(7 March) *The Dumb Waiter*, television (BBC). |
| 1986 | (5 March) *Turtle Diary*, film, directed by John Irvin.  
(23 July) *The Dumb Waiter*, television (BBC). |
(11 December) Directs *Mountain Language*, television (BBC). |
*The Heat of the Day*, film, directed by Christopher Morahan. |
Publishes *The Dwarfs*, novel.  
*The Comfort of Strangers*, film, directed by Paul Schrader.  
*The Handmaid’s Tale*, film, directed by Volker Schlondorff. |
Publishes *The Dwarfs*, novel.  
*The Comfort of Strangers*, film, directed by Paul Schrader.  
*The Handmaid’s Tale*, film, directed by Volker Schlondorff. |
(19 July) Directs *The New World Order*, Royal Court Theatre Upstairs.  
(31 October) Directs *Party Time*, Almeida Theatre, in a double bill with *Mountain Language*.  
(26 October) *Old Times*, television (BBC).  
Publishes *Poems and Prose*, collected anthology. |
(17 November) Directs *Party Time*, television (BBC). |
*The Trial*, film, directed by David Jones.  
Directs *Oleanna*, by David Mamet, Royal Court Theatre (later at Duke of York’s). |
First Pinter Festival, Gate Theatre, Dublin (Betrayal, The Dumb Waiter, Old Times, One for the Road, Moonlight and Landscape). Directs Landscape, transferred to Royal National Theatre.

1995  
(3 July) Directs Taking Sides, by Ronald Harwood, Chichester Festival and Criterion Theatre. 
Plays Roote in The Hothouse, Chichester Festival and Comedy Theatre.
(21 October) Directs Landscape, television (BBC). Awarded David Cohen British Literature Prize, for lifetime’s achievement in literature.  
(31 December) The Proust Screenplay (BBC Radio 3).

1996  
Directs Twelve Angry Men, by Reginald Rose, Bristol Old Vic and Comedy Theatre.  
(12 September) Directs Ashes to Ashes, Royal Court Theatre at the Ambassadors Theatre, later seen in Palermo and Paris. Receives Laurence Olivier award for lifetime’s achievement in theatre.  
(23 January) The Homecoming, Royal National Theatre. 

1997  
Directs Life Support, by Simon Gray, Aldwych Theatre.

1998  

1999  
Directs The Late Middle Classes, by Simon Gray, Palace Theatre, Watford.

2000  
(8 October) Moonlight (BBC Radio 3) with Pinter as Andy.  
(13 October) A Slight Ache (BBC Radio 3) with Pinter as Edward.  
(15 November) The Caretaker, Comedy Theatre.  
(23 November) Remembrance of Things Past (adapted by Di Trevis from Pinter’s screenplay), Royal National Theatre.

2001  
Receives S. T. Dupont Golden Pen Award for a Lifetime’s Distinguished Service to Literature.
CHRONOLOGY

(26 June) *Mountain Language* and *Ashes to Ashes* (Royal Court).
(3 July) Plays Nicolas in *One for the Road* (New Ambassadors).
(30 September) *The Homecoming* (Comedy Theatre).
(6 December) Directs *No Man’s Land* (Lyttleton, Royal National Theatre).

2002
(14 January) *Monologue* (Cottesloe, Royal National Theatre).
(8 February) Performs in première of *Press Conference*, Royal National Theatre.
(11 February) ‘Sketches II’ – *Last to Go, Special Offer, That’s All* (Lyttleton, Royal National Theatre).
Made Companion of Honour for services to literature.

2003
(23 April) New adaptation of *The Dwarfs*, by Kerry Lee Crabbe, Tricycle Theatre.
*War* (collection of war poems) published.
(8 October) *Betrayal* (Duchess Theatre).

2004
(16 June) Receives D.Litt, University College, Dublin.
(1 July) Directs *The Old Masters*, by Simon Gray.
(7 July) *Old Times* (Donmar Warehouse).
Awarded the Wilfred Owen Poetry Prize.

2005
(10 October) *Voices* (BBC Radio 3).
Third Pinter Festival at the Gate Theatre, Dublin (*Old Times; Betrayal;* readings of *Family Voices* and *Celebration;* and *The Pinter Landscape*, a reading of poetry, prose, and extracts from the plays).
(13 October) Awarded the Nobel Prize for Literature.
(1 December) *Celebration* (staged reading) (Albery Theatre, presented by the Gate Theatre, Dublin).
(7 December) Delivers his Nobel laureate lecture by satellite link.

2006
(27 March) *A Kind of Alaska* and *A Slight Ache* (The Gate, Notting Hill).
(15 October) Plays Krapp in Beckett’s *Krapp’s Last Tape* (Royal Court).

2007
(30 January) *Pinter’s People* (sketches and monologues) Theatre Royal, Haymarket.
(2 February) *The Dumb Waiter* (Trafalgar Studios).
Chronology

(18 March) Plays Max in *The Homecoming* (BBC Radio 3).
(April) *Old Times* (Theatre Royal, Bath).
(5 June) *Betrayal* (Donmar Warehouse).
(18 July) *The Hothouse* (Lyttelton, Royal National Theatre).
Awarded Légion d’honneur.
*Sleuth* (screenplay).

2008

(29 January) *The Lover and The Collection* (Comedy Theatre).
(14 February) *Being Harold Pinter* (Belarus Free Theatre) (Soho Theatre).
(25 July) *A Slight Ache* (Lyttelton, Royal National Theatre).
(21 August) *No Man’s Land* (Gate Theatre, Dublin).
(8 September) Discusses post-war British theatre, British Library.
(13 September) *A Slight Ache* and *Landscape* (Lyttelton, Royal National Theatre).
(7 October) *No Man’s Land* (Duke of York’s Theatre, Gate Theatre production).
(24 December) Harold Pinter dies in London.
NOTE ON THE TEXT

The references to Harold Pinter’s plays within the text vary, with respect to edition, from chapter to chapter. Full details of editions used are given in the notes to each chapter.

Within the quotations from Pinter’s plays, three dots (…) is a Pinter convention, and four dots (… .) indicates an omission.